

COM S'ANOMENA... ?

Gerent o gerenta, en femení? El passat mes de març, el *Diccionari de llengua catalana* de l'Institut d'Estudis Catalans va incorporar una cinquantena d'articles nous i una quarantena de modificacions. Les modificacions incorporades inclouen addicions, esmenes i supressions que poden afectar qualsevol informació de l'article que poden afectar qualsevol informació de l'article de diccionari. Entre aquestes modificacions, hi ha l'addició del nom femení *gerenta* (fins ara el diccionari recollia *gerent* per



FONT: CICAC

a tots dos gèneres).

Entre els articles que ha afegit hi ha els neologismes (*animalisme* i *animalista*; *distopia* i *quinoa*), adjectius provinents de participis de passat (*desfasat*, *divorciat*) o les accepcions figurades afegides en els articles *bastir* i *edificar*. Els canvis es poden consultar a: <https://dlc.iec.cat/Esmenes>

NOTÍCIES

Nou portal en català. L'Institut d'Estudis Catalans estrena una nova web molt més visual i amb una reordenació dels continguts. Dins la secció de llengua, destaquem el **nou apartat de recursos lingüístics**, on l'usuari pot trobar més de trenta obres lexicogràfiques i de contingut gramatical i cultural. S'hi poden consultar els tres recursos normatius (el DIEC, la gramàtica i l'ortografia oficials) i un conjunt d'obres descriptives i portals temàtics de gran valor. Destaquen el portal Pompeu Fabra, el *Diccionari descriptiu de la llengua catalana* i la *Gramàtica essencial de la llengua catalana*.



Continua el BOE en català. Un nou conveni renova la publicació de lleis i normatives estatals en català al BOE, que es va iniciar el 1998. Els textos catalans s'incorporen com a annex en l'anomenat *Suplement en català del BOE*, que edita l'Agència Estatal Butlletí Oficial de l'Estat, gràcies a la participació de l'Entitat Autònoma del Diari Oficial i de Publicacions de la Generalitat de Catalunya, que duu a terme la realització de la versió catalana dels textos normatius. El nou acord de col·laboració es produeix després que el conveni anterior, de 1998, acabés la vigència en aplicació de la Llei 40/2015 de règim jurídic del sector públic, que limita la temporalitat màxima dels convenis.



Canal Youtube de la llengua catalana. La llengua catalana disposa d'un [canal de YouTube](#), promogut per la Direcció General de Política Lingüística, que ja ha rebut 1,7 milions de visualitzacions. Es tracta d'un canal on es poden consultar més de 800 vídeos entre tràilers i espots de cinema de les pel·lícules en català de l'última dècada, materials audiovisuals de tipus didàctic per aprendre català, campanyes més destacades de sensibilització per fomentar l'ús de la llengua catalana, presentacions de dades i estudis sobre la llengua i enregistraments d'actes com lliuraments de premis, jornades o commemoracions.



Exposició virtual. L'Institut Cartogràfic i Geològic de Catalunya obre l'exposició virtual '[El món amb ulls de dona. Relats de viatges escrits per aventureres, científiques i exploradores](#)' que posa sobre el mapa seixanta relats de viatges escrits per dones de diferents segles, amb la seva manera de contemplar i explicar el món. Els llibres formen part del fons bibliogràfic Isidre Carné, amb més de 1.800 llibres que es conserven a la Cartoteca de



l'Institut. En aquesta exposició de petit format es troben geolocalitzats els viatges d'Egèria, considerada pionera dels rodamons; de dones cultes de l'alta societat del segle XIX, que van viatjar per Àsia i Àfrica; d'Aurora Bertrana, que ens transporta de la Polinèsia al Marroc; de científiques que traspassaren les fronteres d'Àfrica i de l'Antàrtida, o d'alpinistes i periodistes, que van explorar el món i van deixar la seva empremta. És un tast del món vist i relatat per les dones. L'objectiu de la mostra és animar els lectors a recórrer el món a través de la literatura i també reivindicar-ne l'aportació de les dones.

Recursos lingüístics



Diccionari de la llengua catalana
(DIEC 2)



Optimot (consultes
lingüístiques en línia)



Parla.cat (cursos de català en
línia)



Softcatalà (corrector
ortogràfic i gramatical)



Softcatalà (programari i recursos
informàtics en llengua catalana)



**Diccionari de dret
administratiu**



Traductor automàtic Apertium
(plataforma lliure de codi obert)



Terminologia jurídica